

#### Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

### Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

### Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.



Library
of the
University of Wisconsin

# Der Enndkrist

ler

## Stadt-Bibliothek zu Frankfurt am Main

Facsimile-Wiedergabe in Lichtdruck

von der

Frankfurter Lichtdruckanstalt Wiesbaden & Cie.

Herausgegeben und bibliographisch beschrieben

von

Dr. Ernst Kelchner.

Frankfurt am Main

Verlag der Frankfurter Lichtdruckanstalt Wiesbaden & Cie.  $\bf 1891.$ 

ie Sage vom Antichristen oder vom Gegen-Messias, Widersacher Christi, gehört zu den wichtigsten christlichen Sagen, die nicht nur die Theologen fast aller Zeiten beschäftigt, sondern auch bei politischen Aufregungen eine Rolle gespielt hat. Der Sagenstoff soll von den Juden ausgehen und nach Anderen in der griechischen Kirche sich gesammelt und dann von den Kirchenvätern übernommen sein. Von den neutestamentlichen Schriftstellern nahmen die Kirchenväter ihre Lehre über diesen Gegenstand her. Hierauf findet sich dieser Gedanke übertragen in die poetische Bearbeitung der Genesis nach der Vulgata aus dem 12. Jahrhundert und findet sich dann in verschiedenen Dichtungen des Mittelalters wieder, wie zum Beispiel in den Gedichten vom: "Entechrist" und "vom jüngsten Gericht" und noch in anderen Dichtungen dieser Art.. Es wurde der Stoff selbst zu dramatischen Arbeiten verwandt sowie endlich dieser Gedanke in xylographischen Drucken die, wie die Ars Moriendi, Biblia Pauperum etc. für das Volk bestimmt waren, ausgesprochen, um belehrend und warnend zugleich im Glauben und Moral auf dasselbe einzuwirken. 1)

Im engen Zusammenhange mit dieser Sage steht diejenige vom "Gog und Magog" sowie "die fünfzehn Zeichen des jüngsten Tages", welche ein integrirendes Stück jenes prosaischen Antichrist, dem wir unsere Untersuchungen gewidmet, und in den ältesten Drucken mit ihm stets verbunden ist. 2) Der schon früher ausgebildete Glauben an den Antichrist lehrt uns, dass derselbe schon lange vor dem Ende der Welt als ein trügerischer Widerschein und teufliches Abbild Christi erscheint. Er ist ein Sohn des bösen Geistes und nimmt irdischen Leib an, indem er von einer unreinen Jungfrau aus dem Stamme Dan zur Welt geboren wird und zwar gezeugt von dem eignen Vater der Jungfrau. Auch nennt er sich Sohn Gottes, kommt wie ein grosser König mit Herrlichkeit in reizender verführerischer Gestalt und unter dem erheucheltem Scheine aller Tugenden. Da er unglaubliche Zeichen und Wunder vollbringt, gewinnt er die ganze Welt und reisst die höchste Gewalt über alle Könige

<sup>1)</sup> Thomas Malvenda de Antichristo. Leyden 1647. — Meyer, Sitzungsberichte der bayr. Akademie historischphilog. Classe B. 18. — Corradi, Geschichte des Chiliasmus, 2, 400—444. — Grässe, Literargeschichte II, 2. 149 ff. — Vridankes Bescheidenheit, herausgegeben von Wilhelm Grimm LXXI. ff. — etc.

2) Nölle, die Legende von den fünfzehn Zeichen vor dem jüngsten Gerichte. In "Paul und Braun, Beiträge zur Gesch. der deutschen Sprache und Literatur VII. 413 ff." — Koberstein, Geschichte der deutschen Nationalliteratur

<sup>6.</sup> Aufl. 258 etc.

an sich Er herrscht und will wie Gott sein. So kurz die Dauer seines Reiches ist, so werden doch furchtbare Qualen die Welt heimsuchen Seine Anhänger nehmen von ihm ein Zeichen auf die Stirne und auf die rechte Hand: wer dies nicht trägt, dem wird Speise, Trank und Kleidung versagt. Die dem wahren Heiland treu bleiben, entfliehen in Wälder, Berghöhlen und müssen ihres Glaubens wegen grosse Marter dulden, doch endlich geht er selbst unter und der Glaube an den rechten und ächten Christus siegt über den falsehen Propheten und den Unglauben.

Wir haben uns mit den xylographischen sowohl, als auch mit den im Buchdruck erschienenen Ausgaben des "Antichrist" zu beschäftigen und können daher die Dichtungen, sowie die dramatischen Arbeiten, über diesen Gegenstand ausser Betrachtung lassen, da wir uns nur mit den als Bilderbuch für das Volk bestimmten Ausgaben zu beschäftigen haben.

Von dem Enntkrist kennt man folgende Ausgaben:

1. Hie hebet sich ann von dem entkrist genomen vnd getzogen aus vil püchern wy vnd wem er geporn soll werden etc.

Ohne Ort und Jahr. kl. folio. Xylographisches Produkt. 27 Blätter auf einer Seite mit dem Reiber gedruckt.

Auf Blatt 28 beginnt: Wie vnd in welicher weis vnd form die fünfzehen zaichen kimen vor dem hingsten tag wil ich hienach sagen etc.

Ohne Ort und Jahr. kl. folio. Xylographisches Produkt. 12 Blätter auf einer Seite mit dem Reiber gedruckt. Wasserzeichen: Ochsenkopf.

Exemplare: Hof- und Staats-Bibliothek in München\*) (fehlt Blatt 2 Bild 1) Universitätsbibliothek in München, Pertusatische Bibliothek (jetzt Bibliothek Brera) in Mailand, Herzogliche Bibliothek in Gotha, Lord Spencer (fehlt Blatt 2), Bibliothek in Dresden (nur Blatt 1, 6, 27 und von den Zeichen nur Blatt 1, 8, 9, 12.) Bibliothéque Nationale in Paris (unvollständig.)

2. Hie hebet sich ann von dem entkrist genommen vnd getzogen aus vil püchern wy vnd von wem er geporn soll werden etc. :

Auf Blatt 28: Wie vnd in welicher weis vnd form die fünfzehen zaichen kimen vor dem hingstentag wil ich hienach sagen etc.

Der junhannss priffmaler — hat das puch zu Nurenburg A. 1472. kl. folio. Xylographisches Produkt.

Erste Ausgabe: 38 Blätter nur auf einer Seite mit dem Reiber gedruckt.

Exemplare: München, Universitäts-Bibliothek (Unvollständig). Herzogliche Bibliothek in Gotha, Lord Spencer, Königl. Bibliothek in Dresden.

Zweite Ausgabe: 18 Doppeldruck-Blätter und zwei einseitige (1 und 20)

Fünf verschiedene Wasserzeichen.

Exemplare: Hof- und Staatsbibliothek in München besitzt zwar nur diese zweite Ausgabe, in welcher Blatt 1, "wie der Entkrist Vater um seine leibliche Tochter wirbt", weggelassen. Das Exemplar stammt aus dem Kloster Tegernsce (Aretin, Beiträge zur Geschichte und Literatur II, 79.)

3 Hye hebt sich an von dem Entchriste / genommen vnd getzogen vssz vil bü-/ern der heiligê geschrifft.

<sup>\*)</sup> Aus dem Capuziner-Kloster in München.

Sine Loco et Anno. kl. folio. 22 Blätter. (Hein 1149.) Typographische Ausgabe.

- 4, Dis büchlein sagt vô/ des Endtkrist's leben vô/ regierung durch verhengniss / gottes, wie er die welt dut verkeren mit synen falschê ler / vnd rat des tufels /.
  - Blatt 22a: am Ende: Vnd die syben psalmen dick in latein / Amen / Getruckt zu Strassburg.
  - Von Mathis Hupfuff. / Ein Holzschnitt / Sine Anno. 22 Blätter. in kl. 4°. A-D. (Hain 1150) Typographische Ausgabe.
- 5, Dys büchlein sagt / von des Endkrist's leben vnd regierung durch verhengnuss gottes, wie er der werlt thut verkeren mit seyner falschen leer vn / rath des teuffels. . . . .
  - Am Ende: Zu Erffordt hat gedruckt mich / Matthes Maler fleyssigklich / zu dem schwartzen horn bey der kremer brucken./
  - Do wil ich der keuffer warten. M. C. C. C. C. Xvi Jar./ein Holzschnitt./ 22 Blätter in kl. 4° A-D. Typographische Ausgabe.

Dieses waren bis jetzt die bekannten deutschen Ausgaben des "Antichrist". Es findet sich aber in der Stadtbibliothek zu Frankfurt a. M. eine Ausgabe, die zwar gekannt, aber noch nirgends zuvor beschrieben worden ist. Sie beginnt:

"Hye hebt sich an von dem Enndkrist ge/nommen vnd getzogen vss vil büchern/wie vnd von wem er geborn soll wer-/den. Der erst an hab ist wie jacob der/erst patrijarch als er sterben solt, Sin/zwolf sün fur sich beruffte vnd in sinen/segen wolt gebê do sagt er sünderlich/dem das jm kunftig wer. Do er kam/an sun der hiess dan, do sprach er diss wert Dan richt sin volck/als ander geschlecht von ierusalem etc."

Ohne Ort und Jahr. kl. Folio. 40 Seiten mit Holzschnitten.

Der Druck besteht aus 40 Seiten, davon sind 5 Seiten nur Text, von 62 Holzschnitten nehmen 8 die ganze Seite ein, während die andern zwei und zwei auf einer Seite befindlich sind. Sowohl die Anordnung der Holzschnitte, als auch der Text stimmt mit den beiden oben angeführten xylographischen Drucken über ein, nur ist hier und da eine kleine Abweichung, sowohl im Texte selbst, als auch in der Ortographie zu bemerken. Auch in den Holzschnitten selbst, hat sich in einzelnen Fällen der Künstler Abweichungen erlaubt, wie zum Beispiel: Seite 6a. "Der Teufel schwebt hier nicht über dem Haupte des Enndkrist, sondern sieht hinter dem Rauchfang des Laboratoriums hervor," \*) dann Seite 6b. "Der Enndkrist hat kein Geleite von 4 Teufel, sondern nur einer steht vor ihm und fasst den



<sup>\*)</sup> Abbildungsu dieser beiden Darstellungen (S. 6a und 6b) finden sich zuerst im "Merkwürdigen Wienn." Frankfurt a. M. und Leipzig 1744, dann hat Heinecke, in seinen Nachrichten und in seiner Idée générale, sie gebracht und nach ihm "Falkenstein, Geschichte der Buchdruckerkunst", "Bigmore and Wyman, Bibliography of Printing" etc.

Wanderstab an, den derselbe in der Hand hält." Gerade wie diese Zeichnungen auch in den xylographischen Ausgaben vorkommen, während in allen anderen typographischen sich, nur die Darstellung zeigt, wie sie in unseren Exemplar vorhanden ist. Auch die Aufeinanderfolge der einzelnen Holzschnitte der xylographischen Ausgaben, sind auch in der unserigen beibehalten und auffallender Weise bei allen späteren typographischen. Der Holzschnitt auf Seite 5, "die Beschneidung des Enndkrist darstellend", ist nach der auf Seite 4 dargestellten: "Die Ausschweifungen Bethsayda" u. s. w. gebracht, während dieses auch in den xylographischen Ausgaben der Fall ist, so hat nur eine der typographischen, (unter No. 3 (Hain. 1149) oben verzeichnet,) die "Beschneidung" vor den "Ausschweifungen" die übrigen bringen aber die erst angegebene Folge. Zu besseren Verständniss wollen wir hier die Reihenfolge der Blätter unserer Ausgaben besonders aufführen:

Seite 1. Text (die ganze Seite) 31 Zeilen (Titel)

- " 2. Hye sitzet der Enndkrist vatter vnd wirbt vmb synn lipliche / Tochter / etc. (Holzschnitt die ganze Seite einnehmend)
  - 3a. Jacob sag seinem sun Dan, Was im künftig wurde etc.
- , 3b. Hye wirt der Enndkrist empfangen in mutter leib etc.
- 4a. Der Enndkrist wirt geborn in einer stat genannt gross babilone etc.
- 4b. Hye würt der Enndkrist sich vnder stan der vnkeusch vnd vn/-ordentlicher lieb der frowen etc. Bethsayda.
- 5a. Czu ierusalem lot sich der Enndkrist beschneiden etc.
- , 5b. Hye bebent die juden den Tempel Salomonis zu ierusalem wi-/der an zu buen etc.
- "6a. Der Enndkrist hat by jm meister die lerent gold machen vnd/ander zobery etc.
- 6b. Hye get der Enndkrist von Capharnaym gen ierusalem. etc.
- 7a. Zwischen des Enndkrist heimlicher zukunft etc.
- 7b. Hye predigt der prophet Helias wider den Enndkrist etc.
- 8a. Hye predigt der ander prophet Enoch der kristenheit etc.
- 8b. Der Enndkrist zerstört die gesacz alf vor er mag etc.
- 9a. Hye vahet der Enndkrist an ein nuwe lere zu predigen etc.
- , 9b. Hye vahet an der Enndkrist die ander wys, da mit er die welt/verfürt etc.
- 10a. Der Enndkrist heist die turren boum pluê, vnd bald wider dor/ren etc.
- 10b. Der Enndkrist tut hie aber zechen etc.
- " 11a. Der Enndkrist heysset die juden bezeichen an die stirn etc.
- 11b. Der Enndkrist sentet vsz sinen boten zu predigen etc.
- " 12a. Hye predigt einer des Enndkrist pot dem kunig von Egypten etc
- , 12b. Ein ander des Enndkrist pot predigt dem kunig von libie vnd den / sinen etc.
- , 13a. Aber ein ander des Enndkrist pot predigt dem kunig von mo-/renland etc.
- , 13b. Mer ein ander des Enndkrist pot predigt der kunigin von Ama-/son etc.
- " 14a. Mer einer des Enndkrist pot predigt der Christenheit etc.
- , 14b. Nun hebt sich an der zuczug von aller welt etc.
- " 15a. Der kunig von Egypten. Der kunig von Libie. Vnd der kunig / von morenland kumen etc.
- , 15b. Der Enndkrist gibt gold vnd silber etc.
- , 16a. Der Enndkrist tut aber zeichen und zoubry etc.

- Seite 16b. Der kunig von Egypten. Vnd der kunig von Moorenland etc.
- " 17a. Der kunig von Libie wil nit willig sin an den Enndkrist zu gelou/ben etc.
- 17b. Als der kunig von Libie vnd sind volck geloubig wart etc.
- , 18a. Der Enndkrist boten bringen zu jrem herrn allerley lut etc.
- " 18b. Hye bringt man gefangen für den Enndkrist
- 19a. Der Enndkrist heisset alle die martern die nit an jn gelube wel/len etc.
- 19b Do verbergen sich die lut von forcht wegen der marter etc.
- " 20a. Hye sytzet der Enndkrist in siner öbristen maiestet etc.
- , 20b. Der Enndkrist heisset die heiligen Propheten Helgam vnd/Enoch zu jherusalem zu tod schlahen etc.
- 21a. Die lerer werden den unwert vnd bredigt keiner mer etc.
- 21b Der Enndkrist vellt nider alsz ob er tod sy etc.
- , 22a. Der Enndkrist erstet an dem dritten tag etc.
- 22b. Der Enndkrist macht durch die kraft des tüfels vnd durch zoube/rig etc.
- 23. Der Eundkrist berüfft all fürsten herren etc. (Holzschnitt die ganze Seite einnehmend)
- 24. Der Enndkrist heist sich die tüfel vff füren etc. (Holzsch. d. g. Seite einnehmend).
- 25. Dar nach so füren die tüfel den Enndkrist in die hell etc. (Holzschnitt die ganze Seite einnehmend).
- 26. So der Enndkrist schlagen wirt etc (Holzschnitt die ganze Seite einnehmend).
- 27. So der Enndkrist syn leben in aller bosheit vollendet etc. (15 Zeihlen Text. Holzschnitt die halbe Seite einnehmend).
- 28. Wye vn in welcher wisz vn form /die fünfzehn zeichê kumen voi/ etc. (Nur 33 Zeilen).
- 29a. Das erst zeichen ist, das sich das Mer etc.
- 29b. Das ander zeichen ist, das sich das Mer wider nider tut etc.
- 30a. Das drit zeichen ist, das die merfysch vnd merwunder etc.
- 30b. Das viert zeichen ist, dass das mer vnd alle ander wasser etc.
- " 31a. Das fünfft zeichen ist all böm und krüter werde blut swiczeen etc.
- 31b. Das sechst zeichen ist Es kumen als grosz gemeyn erdbyden etc.
- 32a. Dås sybent zeichen all gebu vnd boum werden nider fallen etc.
- 32b. Das acht zeichen ist das alle stein faren vff in den lufft etc.
- , 33a Das nünt zeichen ist es kumen die lüt wider vsz den gebürgen etc.
- 33b. Das zechent zeichen ist das sich alle grebern vff thun etc.
- 34a. Das eilfft zeichen ist das die sternen fallen vom hymel etc.
- " 34b. Das zwolfft zeichen ist die lebentigen menschen sterben etc.
- 35a. Das dryzehend zeichen ist das die firmament das Hymels etc.
- 35b. Das vierzehend zeichen ist das, gancz ertrich etc.
- 36. Das fünfezehend vnd lest zeichen ist das hymel vnd erden etc. (Holzschnitt die ganze Seite einnehmend).
- , 37. Nur ein Holzschnitt, die ganze Seite einnehmend und das jüngste Gericht darstellend.
- 38. Nur Text (31 Zeilen).
- 39. Nur Text (31 Zeilen).
- , 40. Nur Text (19 Zeilen).

Bisher hat man angenommen, dass die Ausgabe, oben N. 3 angeführt, die erste typographische sei und es schien dieses wahrscheinlich, da unsere Ausgabe des Enndkrists nur von sehr wenigen Bibliographen gekannt war. Heinecken, der sie seiner Zeit gesehen, hat dieselbe in seinem bekannten Werke: "Idée générale" beschrieben, aber auch

mit der oben erwähnten verwechselt, eben so Ebert in seinem bibliographischen Lexikon, dann Weigel und nach ihm noch viele andere Bibliographen. Wohl Alle kennen das Exemplar nicht nach eigener Anschauung, denn sonst würden sie auf den ersten Blick gesehen haben, dass unsere Ausgabe in ganz wesentlichen Punkten von dieser Ausgabe und allen übrigen abweicht.

Die xylographischen sowohl, als auch die typographischen Ausgaben haben "Entkrist" (Enntkrist) während unsere stets "Enndkrist" hat. Schon die Eintheilung der Zeilen auf der ersten Seite unserer Ausgabe verglichen mit den übrigen typographischen ist eine andere, so dass an einen gleichen Druck gar nicht zu denken ist, ganz abgesehen noch von verschiedenen Unterschieden, sowohl im Texte, als auch bei den einzelnen Holzschnitten, die sich bei der Vergleichung der beiden Drucke darstellen.

Wie schon erwähnt, wird die Ausgabe No. 3 des Antichrist, welche wie man bisher angenommen in Strassburg von dem sogenannten "Typographus ignotus" gedruckt sein soll" — Weigel, Dibdin und Andere glauben diesen Druck einer Nürnberger oder Ulmer Officin zuschreiben zu können — als die erste typographische Ausgabe angesehen, doch sind wir durch die Untersuchungen zum Resultate gelangt, dass die Ausgabe unserer Stadbibliothek die erste ist, und dass dann erst die oben erwähnte folgt.

Und zwar aus folgenden Gründen: Text, sowohl als Holzschnitte folgen genau in derselben Anordnung als in der Darstellung, nur mit kleinen Abänderungen der letzteren, den beiden, respective den drei bekannten xylographischen Drucken des Antichrists, und namentlich folgt die schon erwähnte Darstellung der "Beschneidung des Antichrist", auf die "der Ausschweifungen zu Bethseyda", wie dieses in den xylographischen Ausgaben der Fall ist. In der sogenannten ersten typographischen Ausgabe steht der Holzschnitt, der die Beschneidung darstellt, vor dem der Ausschweifung, dagegen hat der Text nur ganz wenige Änderungen, meistens in der Orthographie aufzuweisen, da er mit unserer Ausgabe sonst übereinstimmt.

Heller in seiner Geschichte der Holzschneidekunst bezeichnet unsere Ausgabe überhaupt schon als die erste typographische, indem er sie als die dritte Ausgabe des Antichrist überhaupt angiebt und dabei bemerkt, dass sie sich in der Stadtbibliothek zu Frankfurt a. M. befinde und Lord Spencer davon 12 Blätter besitze. Doch verwechselt er die Strassburger Ausgabe (No. 3) indem er sich auf die Ausgabe von Ebert, Lexikon I. 6728, bezeichnete, bezieht, was uns einen Beweis giebt, dass Heller selbst unser Exemplar des Enndkrist nicht gesehen hat. Dagegen sagt Heineken, in seinem Werke "Idée générale" JI ya dans la Bibliothèque de la ville de Francfort sur le Mein une copie du même ouvrage



<sup>\*)</sup> In dem uns vorliegendem Exemplare der Ausgabe der Münchener Hof- und Staatsbibliothek findet sich die handschriftliche Angabe, dass das Buch von "Thomas Froeschlin in Reutlingen" gedruckt sein soll und nicht in Strassburg; doch würde dieses noch der Untersuchung bedürfen.

qui est de 39 pièces, semblable à l'original", nachdem er von dem xylographischen Exemplar der herzoglichen Bibliothek gesprochen, welches demnach auch mit unserem übereinstimmt.

Wir glauben auch einen Strassburger Druck in unserem Exemplar des Enndkrist vor uns zu haben und zwar scheint uns der Druck von Jeario (Georg) Hussner und Johannes Beckenhaub in Strassburg 1473-76 \*) aus welcher Zeit auch unser Druck stammt. Auch die Holzschnitte deuten auf die Strassburger Schule hin, sowie noch andre Gründe uns zu dieser Annahme bestimmen. Auch Darstellungen derselben kommen in Strassburger Drucken aus der Zeit unsrer Ausgabe vor wie zum Beispiel in "Ritter Johannes von Mon-Strassburg, 1484. Johannes Prüss folio" und in disz buch ist genannt die vierundtzwanzig Alten. Ohne Ort und Jahr ("Johannes Pruss) folio." dann finden sich zwei Abbildungen davon noch in "Muther, Deutsche Bücherillustration Tafel 154-155". Den Beweis hierfür werden wir bei einer anderen Gelegenheit bringen und zwar in einer demnächst beabsichtigten Arbeit über die genannten Strassburger Buchdrucker Georg Hussner und Johannes Beckenhaub, genannt Mentzer 1473-1498. Wir wollen nicht unterlassen, hier noch zur Erläuterung zu erwähnen, dass bei den einzelnen Darstellungen der Holzschnitte des Enndkrist sich auf verschiedene Werke bezogen wird, und hat man geglaubt, dass unter dem öfters erwähnten "Compendium theologieum" eine Handschrift verstanden wird, die später als Buch "Compendium theologicae veritatis. Venetiis Glassis de Papia 1485, folio. zuerst gedruckt wurde, dann aber noch öfters. Heinecke nimmt irriger Weise an, dass das Werk von Robert Baco geschrieben sei, aber es wird diese Schrift verschiedenen Schriftstellern beigelegt, und selbst auch unter die Werke des Albertus Magnus ed Lugduni 1651. folio. Tom. XIII aufgenommen; aber es wird mit dem meisten Rechte dem Hugo Argentinensis (1270-1290) zugeschrieben\*\*) Dann wird bei No. 5a (Beschneidung) auf die ·"Glos über Appocalypsis" verwiesen, worunter "Haymons Expositio supper Appocalypsis Johannis Apostoli" gemeint. Ferner wird bei 7b, wo Elias, und 8a, wo Enoch gegen den Enndkrist predigt, auf das "Buch der Tugend" verwiesen; über diese Schrift haben wir nichts finden können.

Indem wir nachstehend den ganzen Enndkrist nach unserem auf der hiesigen Stadtbibliothek vorhandenen Exemplare in genauem Facsimile Druck wiedergeben und damit der Wissenschaft, namentlich aber der Kunstgeschichte einen Dienst zu leisten glauben, wollen wir noch bemerken, dass das Exemplar zum Theil colorirt ist und daher die betreffenden Holzschnitte in der Lichtdruckdarstellung durch die Übermalung des Originals nicht so gut reproducirt werden konnten wie die nicht bemalten Blätter.

Bibliothek in Gotha besitzt ein Manuscript vom Enndkrist.)

<sup>\*)</sup> Über Husner und Beckenhaub, siehe : Schmidt, Zur Geschichte der ältesten Bibliotheken etc. zu Strassburg, Schmidt Histoire litteraire de l' Alsace, etc.

\*\*) Murr, Journal für Kunstgeschichte V. 4., Jacobs und Ukert, Beiträge zur ältern Literatur I. 115. (Die

Schliesslich haben wir noch unseren persönlichen Dank auszusprechen, Allen, welche uns mit Rath und That bei der Arbeit unterstützt haben, namentlich aber der Direction der königlichen Hof- und Staatsbibliothek zu München, die freundlichst und bereitwilligst die Benutzung der beiden xylographischen und noch verschiedener anderer in ihrem Besitze befindlichen Ausgaben des Endkrist uns gestattete und meinem Chef Herrn Dr. Ebrard, der mir das Original selbst zur freien Verfügung stellte.

Frankfurt a. M., im Oktober 1890.

Dr. Ernst Kelchner.



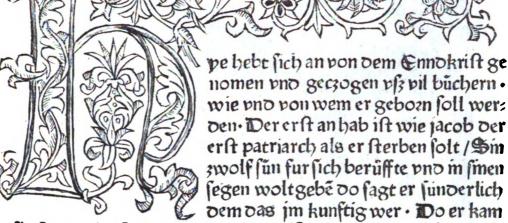
### Verzeichniss der benutzten Bücher.

Aretin, J. Chr. von, Beiträge zur Geschichte und Literatur. München 1803-7. 9 Bde. 8º. Berjeau, J. Ph. Catalogue illustre des livres xylographiques. Londres. 1865. gr. 80. Bigmore and Wyman, Bibliography of Printing. London 1880-86. 3 voll. gr. 8. Bibliographe Alsacien, Gazette litteraire etc. par Charles Mehl. Strassburg 1863-1869. 4 vols. gr. 8. Caxton-Celebration, 1877. Catalogue, London, 1877. kl. 8. Corrodi, Geschichte des Chiliasmus. Zürich, 1794, 4 Bde, kl. 8. Denis, Einleitung in der Bücherkunde. Wien 1777-1778. 2 Thle. gr. 8. Dibdin, Bibliotheca Spenceriana. London. 1814-15. 5 Bde. gr. 8. Dutuit, Manuel d'amateur d'estampes. Paris 1884. Tom. I. gr. 4. Ebert, Fr. Ad., Geschichte und Beschreibung der königlichen öffentlichen Bibliothek zu Dresden. Leipzig 1822 gr. 8. Ebert, Allgemeines bibliographisches Lexicon, Leipzig. 1821-1830, 2 Bde. gr. 4. Falkenstein, Beschreibung der königlichen öffentlichen Bibliothek zu Dresden. Dresden. 1839. gr. 8 Falkenstein, Geschichte der Buchdruckerkunst. Leipzig 1840. gr. 4. Grässe, Joh. G. Th., Lehrbuch einer allgemeinen Literärgeschichte. Dresden und Leipzig 1837-1859, 9 Bde, gr. 8. Hain, Lud, Repertorium bibliographicum. Stuttgartiae 1826-1838 4 voll. gr. 8. (Heineken), Jdeé génèrale d'une collection complette d'estampes. Leipzig et Vienne. 1771. gr. 8. (Heineken L. H. von) Nachrichten von Künstler und Kunstsachen, Leipzig 1768-69 2 Bde. gr. 8. Heller, Joseph, Geschichte der Holzschneidekunst. Bamberg 1823. gr. 8. Horne, Th. H. An Introduction to the study of bibliography. London, 1814, 2 voll. gr. 8. Jacobs und Ukert, Beiträge zur älteren Litteratur, etc. Leipzig 1835-1838. 3 Bde. gr. 8. Koberstein, Karl, Geschichte der deutschen Nationalliteratur. 6. Aufl. von Bartsch. Leipzig 1884. Bd. 1, gr. 8. Kristeller, Dr. Paul, Die Strassburger Bücher-Illustration. Leipzig 1888. gr. 8. Murr, Chr. Gottl. von, Journal zur Kunstgeschichte und zur allgemeinen Literatur. Nürnberg 1775 ff. 17 Bde. 8. Muther, Deutsche Bücherillustration der Gothik und Frührenaissance (1460--1530). München, 1883--81 2 Bde. folio. Paul und Braune, Beiträge zur Geschichte der deutschen Sprache u. Literatur. Halle 1879. Bd. 6. gr. 8. Renouvier, Jules, Histoire de l'origine et des progrès de la gravare dans les. Payo-Bas et en Allemagne etc. Bruxelles 1860 gr. 8. Schmidt, Charles, Histoire littéraire de l'Alsace. Paris 1879. 2 vols. gr. 8. Schmitt, C. Zur Geschichte der ältesten Bibliotheken und der ersten Buchdruker zu Strassburg. Strassburg 1882. gr. 8. Serapeum. Zeitschrift für Bibliothekswissenschaft. Herausgegeben von Dr. R. Naumann. Leipzig 1840-1870, 31, Bde. gr. 8. Sitzungsberichte der philosophisch-philologischen und historischen Classe der k. b. Akademie der Wissenschaften zu München, München 1882. Bd. L gr. 8. Sotzmann, Aelteste Geschichte der Xylographie und der Druckkunst. in "Raumer's Historischem Taschenbuch VIII Jahrgang." Leipzig 1837 gr. 8. Vridankes Bescheidenheit von Wilhelm Grimm. Göttingen. 1834. 8. Weigel u. Zestermann, Die Anfänge der Druckkunst. Leipzig 1866. 2 Bde. folio. Weigel, T. O., Katalog frühester Erzeugnisse der Druckkunst. Leipzig 1872. gr. 8. Wienn, das merkwürdige; oder Unterredungen von verschiedenen daselbst befindlichen Merckwürdigkeiten. Frankfurt und Leipzig 1744. kl. 4.



Willshire, W. H., Descritive Catalogue of early prints in the British Museum. London 1879—1883.

2 voll. Lex. 8.



an sim sun der hieß dan/ do speach er diss west Dan richt sim volck als ander geschlecht von ierusalem. Dan wezde coluber an dem weg/Cerestes moem pfat bissen die roß hinden/das spn vff siczez hinder sich fallend. Dise wort sint bediten m dem büch das do heisset Copenoin Theologie/pno spricht also billich glichet man Den Endkrist der slangen die do heisset cerestes/wan die slang ist solchez natur das sp wartet rittender lütvnd hat viez hozner als wi ders hoiner. Ond mit einem horn fellet er und legt das ross und Die lütte vno mit den andern horner tilt er andern dingen ouch schade das alles gar lang zu scheiben wer. Queh glechet man bil lich den Ennokrist der slange coluber wan die ist gern und von art an de schatte. Des Enoknises tun und lassen ist ouch alweze vifore vmsterms/vno vifore vnworheit gericht. vno alsoie slang cerestes mit iren viezhoiner scheolich ist. Also ist der Endkrist scheolich off vier weg ond verheist ond versurt ouch die lut in vi redep wis. Item mit guter gelerter red die er vno sin botten kun nen · Item mit vil grossenseichen · Item mit gob und mit groß sem gut . Item zum virden mal mit grosser marter op er den lutten an out die an in me wollen glouben. Do von stet geschaben in de ewangelio mathei/Solch iamer vno not würt in der zpt mer den poz ny gewesen noch geschehen ist Es were dan das die tag ges kurcze wurden Es wurden micalle menschen behalten Das geschi cht dan von gottes vilerweiten wegen.

Die sitzet des Emokrists vatter und wirdet umb spnn lipliche dochter in üppickeit / Die ime als denn gefolgigk wirt und wirt des ennokrists swannger.



Jacob sag seinem sun. Dan/Mas im kustig wurde mit disen woe ten also. Dan wirt sein volck richten /als ander geschlecht von ie rusalem. Dan wirt coluber an dem weg. Gerestes in dem pfadt. Als da zu nechst vor geschriben ist. vno uf die wort sprach er her ich bet dich heiles.



Des wirt der Ennokrist enpfange m müter leib durch die kraft des teufle der in füret/vnd erfullet alles voels vnd aller postant/ Und am vater beschlaft sein tochter. Und der selb ist des Ennokrist pater.



Der Ennokrist wirt gebozn in einer stat genant große babilome Ond er würt aller untugent und bosheit vol. Wemi der tüfel tüt alles sin vermügen dar zu. Dind das wepst das büch/das da heist Compendium Theologie. in dem sibenden Capitel.



Ope würt der Sundkrist sich vnoer stan der vukeusch vno vn:
ozdenlicher lieb der frowen/ vno das geschicht in der stat Beth:
sapoa. Riso sagt ouch Sompendiu. Dno vnser herr flücht der sel:
ben stat sin dem ewangelio/Do er spricht wee dir Bethsapoa.



Czu rerusalem lot sich der Ennokrist beschmoen / noch der alzen er vnd er spzicht zu den juden. Er sep messas der in ver heis sen spend palstang gewartet haben. Ond das stot ouch in Copend. Ond so er sich der gotheit an upmbt/so scheitet sich der gut Eungel von im. Ond das seit die gloß Appocalipsis.



De hebent die juden den Tempel Salomoms zu ierusalem wis der an zu büen. Der vor zyten czerstört wart/von den romischen keisern Tyto vnd Vespasiano. Und die juden sprechen/ir got sy kumen. Das stet jn Compendio. In dem achten büch des siben den capitels.



Der Ennokrist hat by im meister die in lerent gold machen und ander zoberp und best list. Und das geschicht in der stat Cozo sapm. Und das stet ouch geschziben in Copendio Theologie. Und unser herr flücht der selben stat ouch sin de ewangelio/ Do er spricht wer ein Cozosapm



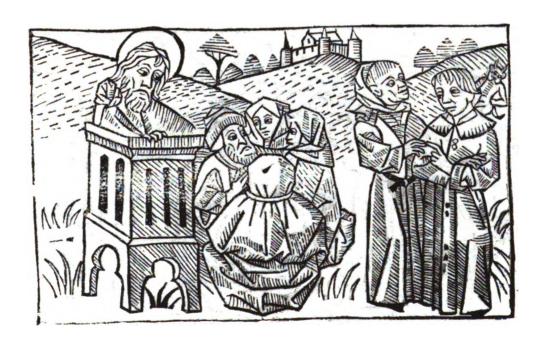
Hope gerver Ennokrist von Capharnapms gen ierusalem Dno het sich do us geben er sp heilig. Ond do von stet geschziben in dem buch Compendio Theologie. Ond unser herr flücht der sel ben stat auch in dem ewangeliosvno spricht also we dir Caphar napm.



swischen des Ennokrist heimlicher zu kunft. Ond siner offenliche en offenbarung sokument Delias und Enoch us dem parados und sind tru sox wider den Ennokrist predigen. Das stet ouch geschriben in Compendio Theologie in dem sibenden buch in dem eilsten capitel



Spe presigt der prophet Pelias wider den Gundkrist-Wer hei ligen kristenheit-Und er ist gekleidet mit sack tüch/zü einem zeis chen groß opemutigkeit-Und das seit das büch der tugent



Ape predigt der ander prophet Enoch der kristenheit. Pno ist die warnen vor des Emdkrist posheit. Pno er ist ouch gekleis det mit sacktüch. Das stet ouch zeschüben in dem büch der tu : gend.



Per Ennokrist zerstözt die gesacz als ver er mag. Wen er wirt wo nen an den stetten do vnser herr gewont hat. Ond das stet ouch geschäben in Compendio Theologie in dem sibenden büch an dem achtzehenden Capitel.



Dpe vahet der Enndkrist an ein nuwe lere zu pzedigen / vnd ein nuwe gesaczst. Und das ist die erst wys /da mit er die welt bestrugt/nut guter red die er kan. Und das sagt ouch das vorgenät Compendium in dem sibenden capitel.



Dpe vahet an der Ennokrist die ander wys / da mit er die welt verfürt. Da ist mit großen zechen. Er erweckt die windt. Ond heist sich das mer uf heben/vnd wider nider lossen. das sagt ouch das büch Compendium in dem sibenden büch in dem nünten ca: pitel. Ond ouch dieglos Appocalipsis.



Der Emokrist heist die türren boum plue/ vno bald wider doz ren. Und enndert er des luffcz natur. Das stat ouch zeschäben jm Compendio Theologie.



Der Ennokrist tut hie aber zechen . Er heist einen risen uf einem ep schliffen. Und ein burck an einem faden hangen. Und einen hi rezen uf einem stein springen.



Der Emokrist hepstet die juden bezeichen an die stirn. Ond uff die rechten hand/zu emem zeichen das span in glouben-das stet geschaben in Repocalipsi johannis in Compendio septimo



Dre Ennokrist sentet viz smen boten zu predigen vno zu verkun: Den aller welt das er worer got vno messas vsf erden kumen sp. Und das würt aller welt kundt geton.



Wpe predigt emer des Eunokrist pot dem kumg von Egppten vnd allem smem lannd. Ols das zeschaben stet in der zlos; vber damelem das er des ersten vnder sich bringet dise noch zeschri ben dry kung.



Emander des Endkrist pot predigt dem kung von libie vno den smen Ponsmem got messias das er an in geloub. Wan er als der wor messias vno als worer got off erden kumen sp.



Rber em ander des Ennokrist pot- predigt dem kumg von morren land-wie der wor messias vnd got uff erden kumen sp. Pnd das ergenerlich an m gelouben solle.



Oper em ander des Ennokrist pot predigt der kunigm von Ama sou/vnd den roten juden-die der groß allerander in den gebyrge Caspie beschlossen het · Ond die selben juden kumen us zu des Ennokrist zyten/als sanctus Jerommus beschribt.



Coer einer des Ennokriscs pot pædigt der Cristenheit-Wie der wor got und messias uf erdt kumen sep- und also ist sin zükunft verkindet aller Cristenheit-ouch allen Juden- und hepden-



Punhebt sich an der züczug von aller welt. Pnd von allen kum: gen zü dem Ennokrist/die an im gelouben wellen. Pes erste pze chen die roten juden usz. vnd die tünd der welt groß not. vnd die selben Juden heisen gog. vnd magog. vnd ir zehe geschlecht Pnd die kumgin von Rmason zücht auch zü dem Ennokrist.



Per kunig von Egypten- Per kunig von Libie- Vno der kunig von mozen land kumen mit großem volck zu dem Ennokristals in dan von im verkundet vnd gepzedig ist.



Der Ennokrist gibt gold und silber allen den die an in glouben und dasist der drie weg-do durch er vil volckst an sich demget. Das stet duch zeschziben in Compendio Theologie.



Der Eunokrist tüt aber zeichen vno zoubzy-vno heist em Sül red vnd enwürt geben-alles des man sy fragt-vud tüt das durch die kunst Ars magica-das steuduch in Compendio Cheologie In appocalipsi Depumo.



Des kung von Egypten. And der kung von Wosen tanno-vno alle die/die in iren tanden fin- die werden bezeichet durch heisten des Ennokrist an der strinen-vno vif der rechten hand.



Dez kumg von Libie wil mit willig sin an den Ennokrist zu gelou ben Er heisz im den sin vatez vod müter vff sten von de tod vond das tüt der Ennokrist vod das ist em stuck der vierden wyssed mit er die welt verkezt das ist mit grossen geichen. Ond das stet in Compendio Theologielibzo septimo. Capitulo nonce



Als der kunig von Libie vno sin volck geloubig wart. Hiess der Emickrist den kunig. vno alles sin volck bezeichen an die stiren vno off die rechten hand.



Des Ennoknist boten beinge zu prem herre allerlep lüt. Pfaffen Soumch frowen-Werren. Kritter und knecht. Bürger. Hüten und ander lüt. Und alle die / die an in und an sin lerze gelonden wellen.



Hope beingt man gefangen für den Eunokrist-alle die/die an in nit gelouben wellen.



Der Ennokrist heisset alle die martern die unt an ingelübe wels len mit vil fromboer marter die vor nie mer gesehen sint. Ond das ist die fünft wis spier verkerung Do von ster ouch geschnis ben in compendio.



Do verbergen sich die lüt von foscht wegen der marter-aber der hunger tribt sp wider herfür-so gibt man in nichtzist koussen. sp spen den gezeichent mit des Ennokrist zeichen. Und als denne rüget em brüder den andren und em schwester die ander. Das seit das ewangilium.



Ad the speed der Ennkrist in siner deristen maiestet. Dno er hocht sich ober al gotter- und ober alles das das gotzü gehört. Dno er schiltzot. Das stet geschzibe in Compedio und in Appocalipsis



Der Ennokrisc heisset die heiligen Doopheten Delpam und Enoch zu iherusalem zu too schlahen. und do selbs ligen sp vierd halben tag unbegraben Das sp niemant getar begraben. Das stet In appocalipsis.



Die lerer werden den vinwert. vnd bredigt kemer mer. Darnach werden denn die heiligen propheten/durch die engel gottes von dem tod erwecket. Delpas vnd. Einoch. Dnd das erhören dem die/die sp zu tod geschlagen haben. In Copendio Cheologie.



Der Ennokraft vellt moer alf ob er too sp. vn scholfft ourch zou ber list. Riso das all fursten. vno herren vno menigklich memt er sv too. rno heben den an zu klagen vn zu schrpen vm iren herren.



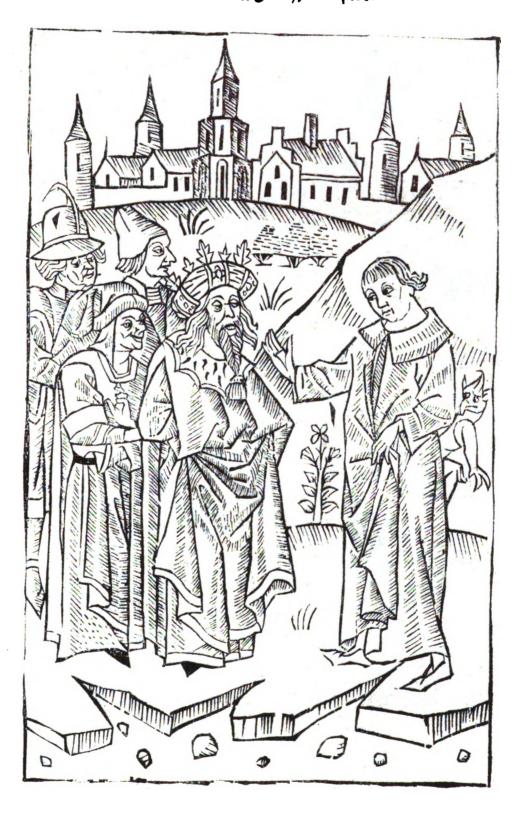
Der Emokrist erstet au dem dritten tag. Ond spricht zu den fürssten und herren. und zu allem anderm volck. Decht das ich worser got und mensch byn. Und alsdam so knuwen sp für in miter und betten in an



Der Enderist macht durch die krafft des tüfels und durch zoube ng das feur von homel vellet uff son junger-des überhebe so sich denn und sprechensp son besser dann die junger unsers herren en: sti ihe su den heiligen geist enofrengen.



Per Ennokrist berüftt all fürsten herren. Eristen heiden. Juden vind all ander die an in gelouben. vind heist die kumen zu de berg Oliueti. vind spricht er welle vff gen homel faren.



Der Ennokrist heist sich die üsel off füren. Do schlecht monser herr mit de geist sins mundes. Dud spricht die gloß ober Rpo calipsis an dem-rin-capitel. Wichahel schlach in zi tod. Wan ich wil des unrechten mit lenger vertrage. In compendid theologie.



## Dar nach so füren die tüfel den Emokrist in die hell- Wann spinerster anfang ist von des tüfelst rod und puplosung.



So der Emidkrist erschlagen wirt. So sprechen sin diener sp ha be wedergot noch herren vnd leben den suntlich vnd uoch lust des leibs doch werden m verlihen rrv tag. Ob sp wellen ruwe enpfallen Das stet ouch zeschriben zu Compendio theologie



O der Endkrist spin leben in alter bosheit vollendet vond ein boss end genomen hat So kunnen denn aber durch die verhencknüß gottes. Die heiligen prophe ten Ndelpas vod Enoch vond predigen cristenlichen geluoben in den landen dorpun der Ennokrist chage

legen ist. vno bekeren fürsten vno herren vno alle mencklih das sp all cristen werden Dno wirt den nitmer denn ein geluob. Als die geschrifft inhelt. Erit vnus pastor et vnu duile. Ond ist denn memans; sicher/wenn der jungstag kunt. Wen man sächtet in als vast. Das der buman sins pslüges sins vieches/vno spner kleider vst dem fello vergisst vno heim louste. vno sächtet in begriff der Jungstag vst dem vellde. On die geschrifft sept. Das vuser here die tag darmach kürcze von siner vserwelte wegen. Wen sp visücht von vidiger not vno socht wegen widernmb in ein bösen unger louben vallen mächten in Compendio Theologie.



Je vii in welcher wis vii form die fünsche zeiche kumen vor dem jungste tag wil ich hienoch jage Purch grosser grundlo: ser barmherczikeit vnd überflüs siger lieb willen die der almech tig gotzü allen menschehat So bat er geordimret vnd gemacht Das dis nachgeschribe fünsche

henzeiche geschehe selle vor dem jungsten tag noch dem vn das ouch die lerer beschzibe Also vas alle element vn geschöpfte von bitterlicher angst vn foscht wege des kunffnge jungste gerichtes Mn des strenge richters zükufft/alle mesche die zu der zpt in lebe sint sû emer warnug. Das sp ouch billich vorcht haben sollen/vñ ir sünd vn missetat bussen Ouch ruwe vno leid dar über enpfahe Dñ Das spire gute werch nit spare bis für Das selb ftreng geribe Do all sund offebar werde vin noch der gerechükert gericht wer vé. Men doch leider zu foschte ist. Das der merer teil der mesche mer wol vn recht tun vo foscht wege der pen/oder des erschwe kelichengerichtes voor der mesche Wen lutter durch gottes wil ten-oder im zu lob vno zu eren. Ono hat fant. Jerommus die sel: ben funsczehen zeichen genomen von kriechischen büchern. vn die Daruß zu leton becoht Als man geschriben findet by dem anfang Dis buchs Das man nemier Legenda fancil fracris Jacobi Ozdis mis predicatoru-alio nomine hostoria lumbardica Quch schribt santus Lucas in Deniewagelio Grut signa in sole 40. Dasselbewa gelium list man an dem andern . Suntag m dem Rouent-von et: Michen Den felben zeichen Woch fo smo Die bücher mit vereint Ob Die selbenseichen vor dem Snokrist-oder noch im kumen und ge schehen Ellen Warzu so bescheibt ouch fant Therommus mt/ob Die zeiche noch einander on alles mittel der zpt kumen-oder lang sam noch einendersich vollendenn sollen . Das alles sollen vno müllen mir wem almorbrigen got empfelhen.

Das erst zeichen ist/Dis sich das Wer vierzigk elle wirt erhöhen vber all berg. Ond an siner stat offgericht stonalls ein Wur.



Das anderzeichen ist Das sich das Ver wider moer tut- Dis ver das es memans zeseheu mag. Dno-das ererich wire Durr.



Mas driezeichen ist das die merspieh und merwunder uff dem mer sehrpen und sehen iemerklich uff zen himel aber ir sehrpen und sehen merck nyemant dennzot allein.



Das viert siechen ist Das Das mer pno alle ander waster groß un klein mit dem für verbeinnen.



Das fünstt zuchen ist all bom und krüter werde blüt kuitzeen und Die sogelkumen zusauen uff dem seld und drincken und assent mit wenn sp soziaten die zu kunstt des Berechten richters als 30 von Beschriben stet-



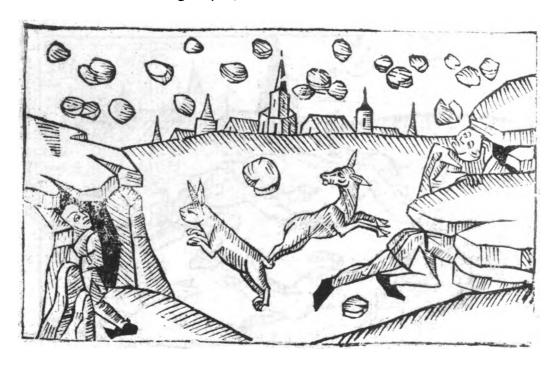
Das fechst zeichen ist So kumen als groß gemenn erobpuen das weder die menschen noch das fich gesten mag es miss alles moer fatlenn



Das sphent zeichen all gebu vno boum werden moer fallen wen Der tunder stecht durch die gancze wele von dem anfang der sun nen bis zu dem nidergang der sunnen.



Das acht zeiche ist das alle stem faren off in den lufft ond schlahe sich an einander das spzüstlicken brechen do von wirt em groß seidn doch weis es memant denn gotallem ond fliehendie lut in die hol ond verbergen sich.



Das nunt zeichen ist es kumen die lut wider vsz den gebürgen vn vsz den hülen vnd genn glich als obsp nit spning spno vnd möz gen nit miteinander reden vnd die wilden thier werden so heimz lich das sp zu denn luten gend-



Das zechentzeichen ist das sich alle grebern off thun vo dem an z fang der sunnen bisz an den mdergang der sunnen und die toten ersten vis den grebern das die lebentigen selben.



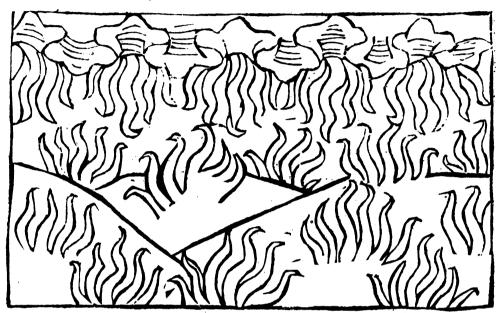
Das eilste reichen ist das die sternen sullen vom homel und ges ben von in füren schen do mit reprigen so großer soche wir wider und wist und luter vir die lüt schroen vor großer soche wir loussen und essen und trincken nit.



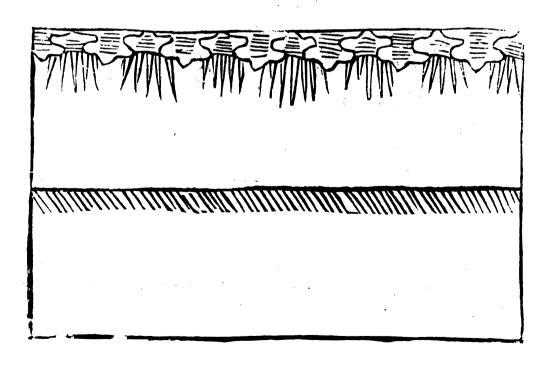
Das zwolft zeichen ist die lebentigen menschen Serben das sp mit den andern toten wider erstenn. Ouch alles gefugel und alle tiner sterbenn mit janen.

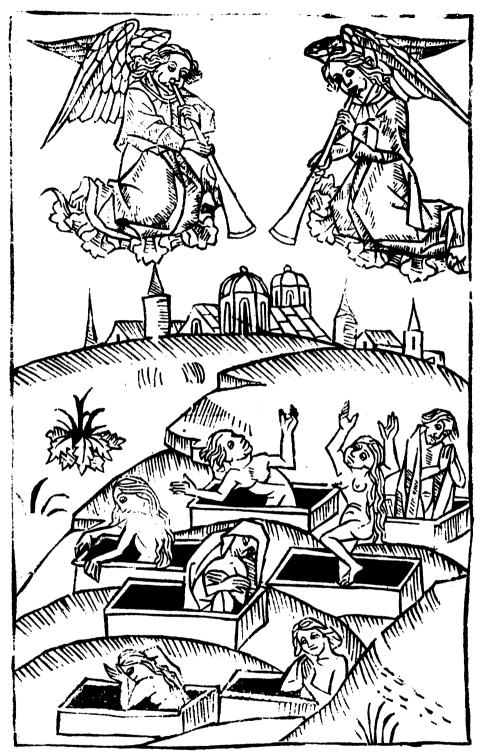


Das Orpzehend zeichen ist das die firmament des hymels vnd alles ertrichs wirtalles durch epnander beinnen.

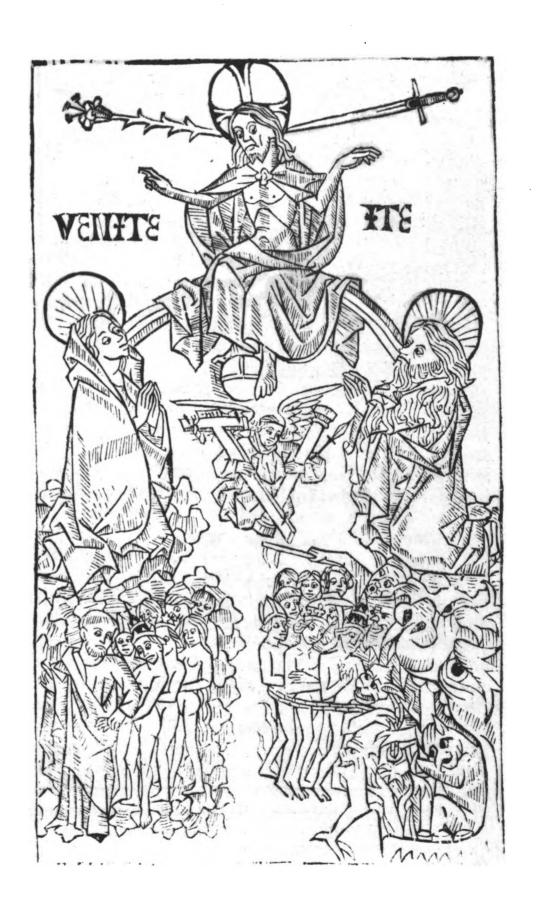


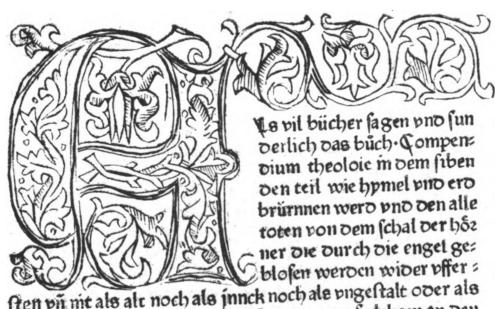
Das vierzehend zeichen ist das/das gancz ertrich. Puch alle berg und bühel alles eben glich und flecht wirt.





Das funschend und lest zeichen ist das hymel und erden wide erstent wirt vii alle menschen erstend denn gemeinlich durch die sitzu der hönner die geblosen werdenn.





fren pñ mt als alt noch als innck noch ale pngestalt over als vagerad also gebiechehafft als sp woren do sp tebren an den getroern an ouge over an hoz noch anvern formen vie em ge radener mensch haben sol off das aller schönste und wolge: stalegst jo em mensch spn mag maller der moß als ob er wer orpfig josalt over in demalter als cristus was an allen lip: lichen omgen. Pigenome das die perdampten solten werde vuo wie ems jelichen lip buluer ist worden oder esché das wirt wider flessch und bem an im und wo an vil enden das bennen kumen ist Den noch vesteno des gerichtes gar schir wie streng wie got richt in menschlicher form megegenwer tiheit spner heiligen zwolffbotte vno ander spner vsierwelte heiligen vn der heiligen engel Pn wie in die behalten sehen ale got vin mensche. Aber die verdapten sehen in nit anders Den allem als emen menschen und wie got zeiget sin wunde vno das cruci die nagel vno das (per vno cron vñ ander wo pen do me er gemartert ist worden vno wie got vast hoch figt by spinen offerwelten on die verdapten vast moer sitzen vno wie er den über vierlep lutt in vierlep wiß richten wirt Die selben wer wiss vn vierlep lüt werden in zwen weg end nemen Wenn er zu den gerechten spricht-kumpt her ir gese: genten mipne vatters und empfacht das rich das uch bereitt Hit von anfang ver welt vno spricht zu den verdampten. get hon in das ewis für das den tüfellen vno iren zesellen ewis bereit ist Ond wie darnoch homel vno erd ernüwert wer: denn vno die erd wirt luter als der cristall vnd wie das gestim vil klerer wirt den voz. Ond wie irdensch für vno al le ander vnsuberkeit in diehell zewozssen wirt. Den verdam ten zü ewizer punn vno wie ein sele mer punn zewimiet vno hat denn die ander vnd wie mangerlep punn sewimiet vno in welcher wist in applos zebottenn wirt mit mestesen vnd mit almüsen für die selen wie in das zü trost kumpt vnd wie groß froud vnd wolust in das ist dem vatter der selizkeit das ist in disem büch von kurtz wegen int also epgentlich be griffe als es not were Rher Imcompedio theologie vnd in dennandernn büchern ist, es vns wol zenug entscheiden hie mit het dis büch ein enno. Hitten wir das vns der barmher teis zot der zerecht richter spinn zenod vnsseno.



Dügerchter und streger un aller sterckster richter ihesus aller sterckster richter ihesus cristus gottes sün du bist künsteig zü richten lebendig und toten mit großem ernst als du gen hymel fürest aber mit geoser maiestet und glen erigkeit mgeosem zozen din er gerchtikeit und alle heili zen by dir und mit dir Jch sich an die figur un förehtung

gar sere voz diner vrteil denn es wirt em vrteil süs vnd fró i lich. Pasander scharpst vud grusam als sant Therommus spricht. Ich est oder trinck oder was ich sust thun so erhilt mir alweg die stym in mpnen ozen stet vst ir toten vn kumpt sür mpn gericht. Owe mpnes sündige ledes ich hab me recht

polbeacht mpn biss do wirt kepn berten spn hie ist die gri des bettens weynens und der bulg. den wirt die stroff viid Die ven hie prteil ich mich selber vond richt vind stroff mich moer zpt vivo clag das ich dich mag sennfftiglich versünnen versummen ich dise zpt so smo ich zozn vno val m die hend die wil ich lebswil ich genug thunsmen gewissen neige mich vin vil totlung förcht ich mich die bolen geiste bloten zu. Die engel klagen über nuch. Ono hab in nit gefolget die heilige überzügen mich ich hab sp me an gerüffe noch geere Ich han m mt noch gefolgt vnoer mir ist die hell offen/ob mir ist Der richter/poz mir sind mpn sund /hinder mir die ppinger/ neben mir die anklager . Do sol ich mich armer sunder honn kerensangst vii not oringe michsenflihen kanich mitsich sich an one woffen cristione hab ich geunert/vno ourch sp mige Aritten wider myn fynd Do wolt ich ve liber iemer frolich sproen ppu liden Dozum moiser zpe die wil ich mag guetes thun/ono peroienen anod. So schry ich milerere mei deus got erbarm ouch über mich sprich ich zu dem ende. Ond die Ipben pfalmen Dick m letpnn . Amen .

89103952750

